

Déli Hírlap

GAZDASÁGPOLITIKAI NAPILAP

A CSEHSZLOVÁKIAI MAGYAR-SÁG GAZDASÁGI NÉPAKADÉMIAJA. Pozsonyból jelentik: A Magyar Nemzeti Párt megszívlelendő akciót kezdeményezett. A párt mezőgazdasági szakosztálya elhatározta, hogy a magyar gazdátársadalom mezőgazdasági s agrárpolitikai továbbképzése érdekében gazdasági népakadémiákat rendez. Junius hó elején Érseknjvárott rendezti az első előadást, amelyet más helyeken is meg fog ismételni.

MASSARYK GYŐZELME MEGBUKTATJA BENEST. Prágából jelentik: Massaryknak köztársasági elnökké való megválasztása biztosítottnak látszik. Ennek feltétele, hogy a nemzeti demokraták és a cseh néppárt is Massaryk mellett foglaljon állást. Ez azonban csak akkor következik be, ha Benest eltávolítják a kormányból. Svehla miniszterelnök erre vonatkozólag állítólag már határozott ígéretet is tett a két párt vezéreinek.

MEGHOSSZABBÍTOTTÁK AZ IDEGENEK JELENTKEZÉSI HATÁRIDÉJÉT. Bukarestből jelentik: A belügyminiszterium az idegenek jelentkezési határidejét, amely eredetileg e hó tizenötödikébe volt megállapítva, junius hó elsejéig hosszabbította meg.

A LAKBÉRLETI DÖNTŐBÍRÓSÁGOK MEGKEZDIK MŰKÖDÉSÜKET. Bukarestből táviratozzák: Az igazságügyminiszter az új lakbérleti törvényben felemlített döntőbírók megszervezésére rendeletet adott ki. A döntőbírók Temesvárott a törvényszék és az ítélőtábla mellett fognak működni, elnökük egy törvényszéki illetékes bírósági tanácsos lesz és hivatásuk lesz a házber tekintetében megállapodni nem tudott háziurak és lakók közötti vitás bérkérdéseket elintézni és az új házber megállapítani. A döntőbírók már a jövő héten megkezdik működésüket.

VISSZAUTASÍTOTT TÖRVÉNYJAVASLAT A SZINAJAI JÁTEKBANK MEGNYITÁSÁRA. Bukarestből jelentik: Az Adeverul értesülése szerint a kormánypárt részéről törvényjavaslatot nyújtottak be a szinajai kaszinó újból való megnyitására vonatkozólag. Amikor Averescu miniszterelnök erről értesült, nyomban intézkedett, hogy a törvényjavaslatot visszavonják.

ITALIA ÉS ALBANIA VÉDIK A TIRANAI SZERZŐDÉST. Rómából jelentik: Mussolini és az albán követ jegyzéket váltottak egymással. A jegyzék szerint a két kormány kötelezte magát, hogy egyik a másik megkerdezése nélkül senkivel nem tárgyal a tiranai szerződés értelmezéséről és alkalmazásáról.

Románia és Magyarország közeledése mindkét szomszédos államnak egyformán érdeke

Joachimstal, május 16.

Mitilineu román külügyminiszter fogadta a sajtó képviselőit, akik előtt többek között a következő kijelentéseket tette:

— Magyarországgal szemben valamennyien egységes állásponton vagyunk: arra törekszünk, hogy az utódállamok és Magyarország közti ellentéteket kiküszöböljük. Olyan politikát követünk, mely a statusquo fentartásán alapszik. Biztosítani kívánjuk Középeurópa általános békéjét. Magam is híve vagyok a Magyarországgal való megállapodásnak.

Nemcsak nekünk, hanem Magyarországnak is érdeke, hogy kereskedelmi szerződéseket kössünk.

Örömmel látjuk, hogy Magyarország elszigeteltségi politikájával felhagyott. Kívánjuk, hogy Magyarország valamennyi szomszédjával egyezményt kössön.

A kisántant államainak külügyminiszterei legközelebb szeptemberben találkoznak Genfben. A jövő évi konferencia Romániában lesz. A francia sajtó nagy cikkeiben foglalkozik a joachimstali értekezlet jelentőségével és

a lapok csaknem egyértelműleg kiemelik Románia kimagasló szerepét a tanácskozásokon.

A Homme Liber ama reményének ad kifejezést, hogy a jövő évben a kisántant államok végleg határoznak a Balkán összes államainak pacifikálása kérdésében.

Miniszteri igazgató a hadbírószágon

Szembesítések a mindinkább bonyolódó Juhos-ügyben

Temesvár, május 17.

Megirtuk, hogy Conea Marint, a Juhos-üggyel kapcsolatban letartóztatásban lévő igazságügyminiszteri igazgatót, Bukarestbe kísérték. Mint most Bukarestből jelentik, Conea egyik nagybátyja az ő segítségével négyszázezer lei erejéig megkárosított egy Calimach Pál nevű embert. Amikor Conea Dobrescu ilfovi főügyész ki akarta hallgatni, a miniszteri igazgató olyan agresszív módon viselkedett, hogy kihallgatását félbe kellett szakítani és a

bukaresti ostromállapotra való tekintettel hatósági személyek elleni erőszakos viselkedés miatt átadták a hadbírószágnak.

A Juhos-ügy temesvári részét illetően tegnap a vizsgálóbíró kihallgatta Treuer József rékási gazdát, aki Juhosék egyik vadász-kastélyát vette meg ötszáznegyven ezer leierért. Treuer kijelentette, hogy Varjassy biztosította őt arról, hogy a vételt az árvaszék jóváhagyta és László Miklós topoloveci főjegyző, Méray Gábor dr., valamint Back István személyesen hozták el az árvaszék jóváhagyó végzését. Treuert tegnap a vizsgálóbíró szembesítette a három gyanúsítottal, akik elismerték ugyan azt, hogy

a helyszínen megjelentek, de, hogy a pénzt ki vette át, arról egyikük sem akart tudni.

Az ügyben a legnagyobb eréllyel folytatják a vizsgálatot.

Törzsdei árfolyamok

Zürichben a lei 3'28.5, Párisban 16'20

Temesvári magánárfolyamok 1927 május 17-én reggel

(A Kereskedelmi és Gazdasági Bank devizaosztályának árfolyamai)

Minden pénznem mellett három számjegy áll. Ezek közül az első átutalást jelent pénzben, a második áruban, a harmadik bankjegyet középkurzuson.

Angol font: 806'00—809'00—810'00, dollár: 165'50—166'00—166'50, dinár: 2'93 külföldi, 2'88 belföldi, 2'88 effect, hollandi forint: 66'50—66'60—66'60, francia frank: 6'52—6'55—6'60, olasz lira: 9'00—9'03—9'00, cseh korona: 4'92—4'93—4'80, osztrák silling: 23'40—23'50—23'50, német márka: 39'40—39'50—39'50, magyar pengő: 29'00—29'10—29'10, svájci frank: 31'95—32'05—32'02.

Irigységet kelt a tisztviselőkben a fizetési törvényjavaslat

Temesvár, május 17.

A kamara tegnap délelőtti ülésén Raducanu képviselő interpellált Condrache lelkésznek Negulesti községben elkövetett büncselekményei ügyében. Kérte a bűnügyi eljárás azonnali megindítását.

Madgearu felvilágosításokat kért a kormánytól, hogy milyen alapon neveztek ki Románia londoni kereskedelmi attaséjává egy tanulatlan és tapasztalatlan ifjút, akinek egyetlen kvalifikációja, hogy egyik kormánypárti szenátor unokája.

Ezután áttértek a tisztviselői fizetések egységesítéséről szóló javaslat tárgyalására, amelyet délután is folytattak.

Bratianu Vintila hosszabb beszédet tartott arról, hogy hogyan képviseli a liberális párt a tisztviselők fizetésének a rendezését. Szerinte a javaslat nem felel meg a szükségletnek és nem vezet harmoniára, mert az érdekelt tisztviselők körében bizalmatlanságot és irigységet kelt. A javaslat sérti az állam érdekeit is, mert nem tartja szem előtt az ország pénzügyi helyzetét. A javaslatot nem fogadja el.

Erős földrengés

melynek központja Szerbiában volt

Temesvár, május 16.

Vasárnap hajnalban a szeizmográf földrengést jelzett. Az ingaórák megállottak, a lakásokban a csillárok megmozdultak. A földrengés gyengén Budapestben is érezhető volt. Telefonjelentések szerint Belgrádban a földrengés, melynek gócpontja Szerbia északi részén volt, nagyobb károkat okozott. Belgrádban a külügyminiszterium néhány fala megrepedt. A földrengést különben Szerajevóban és Zágrábban is érezték. A legnagyobb kárt Kragujevac és Milanovac községek szenvedték. Kragujevacban csaknem minden épület megsérült. Milanovacban a lakosság a szabadba menekült. A kórházban több beteg a lehulló faltörmelésektől megsérült. A kaszárnyákban a katonák között pánik tört ki. Vrbola községben egy beomlott ház három személyt mag alá temetett. Rudnik és Tapovica községekben a legtöbb ház összedőlt. Megállapították, hogy a rengés tektonikus természetű volt, amely nagyobb méretek nélkül még hónapokig folytatódhat.

Butoraimat minden elfogadható árban árusítom készpénzért és részletre is. **Sehol nem létező árak**

Egyszerű és finom műbutorok, konyhák, leányszobák. Okvetlen tekintse meg vételkényszer nélkül.

UNGOR műbutorasztalos, II., F8-utca 33-35. Telefon 10-71

II., Névtelen-u. 68. Telefon 10-70

A tizennyolcadik kérdés Pacha püspökhöz

Temesvár püspökének minden hívő egyformán gyermeke és minden megkülönböztetés nélkül egyformán szereti — Dolci pápai nuncius elutazása Temesvárról

Lefolytak a temesvári püspökszentelési ünnepségek

Temesvár, május 17.

Végbement nagy ünnepélyességek között a temesvári püspökszentelés. Vasárnap reggel a verőfényes májusi napsugárban a város minden részéből ezernyi néptömeg vándorolt a Belváros felé. A környékbeli községekből vasuton és processzióval a hívők serege jött el, hogy tanuja legyen a szent aktusnak.

Reggel kilenc óra előtt jóval már zsumfolva volt a székesegyház.

a Dom-téren is mintegy husz-ezren voltak, akiknek már nem jutott hely a templomban.

Kilenc óra után indult el a főpapok menete a püspök palotából: Dolci pápai nuncius, Majláth Gusztáv Károly gróf gyulafehérvári püspök, Niculescu Sándor lugosi görög katolikus püspök, Pacha Ágoston apostoli kormányzó és Mayer Antal nagyváradi püspöki helynök, akiket a segédkező papság és a teológusok csoportja kísért. A főpapokat a székesegyház kapujában Blaskovics Ferenc nagyprépost fogadta. Bent a székesegyházban azután az egyházi méltóságok a szentélybe vonultak a főoltár elé és megkezdődött a közel három óráig tartó ceremónia. A püspökszentelési aktus után Dolci nuncius, majd Blaskovics nagyprépost üdvözölték latin nyelven Pacha Ágost püspököt, aki köszönetet mondott a felszentelésért, majd felment a szószékre, ahonnan román, német és magyar nyelven megtartotta első püspöki predikációját, majd áldást osztott.

Az egyházi szertartás befejezése után a főpapság kivonult a székesegyházból, körülment a téren, amelyen éppen akkor ért véget a tábori mise és visszatért a püspöki palotába. Délben a püspöki palotában következtek az üdvözlések.

A hatóságok képviselői, az egyházközségek, különböző egyesületek és vallásfelekezettek, a társadalmi és jótékony egyesületek sorra járultak Pacha Ágost püspök elé.

hogy szerencsekívánataikat kifejezzék. A küldöttségek tisztelegtek Dolci pápai nunciusnál is.

Az üdvözlések befejezése után háromnegyed kettőkor a főpapok a Ferdinánd-szálló téli kertjébe vonultak, ahol az összegyülekezett közönség harsány vívatozással fogadta őket. Azután kezdetét vette a bankett, mely előtt Pacha püspök magyarul és németül mondott imát. Az első felköszöntőt Bogdan Antal dr. prefektus mondotta a királyra, utána Pacha Ágost püspök éltette a pápát, majd a jelenlevők állva énekelték magyarul a pápai himnuszt. A további tisztelet során felszóltak Dolci pápai nuncius, Niculescu lugosi püspök, Kráuter Ferenc dr. képviselő, Kovács Béla dr., Roth Hans Ottó képviselő, Hoffmann Miklós dr. és Schil József volt alispán, az aradi katolikus hitközség elnöke. Kiemelkedett a felköszöntők sorából Jakabffy Elemér dr. az Országos Magyar Párt alelnökének beszája.

— A nagy ünnepélyen, amely ma a székesegyházban végbement, — mondotta — a felszentelő pápai nuncius tizenhét kérdést adott fel a felszentelendő és isten kegyelméből immár felszentelt püspököknek.

En, aki a magyarság nevében szólalak fel, bátorkodom feladni a tizennyolcadik kérdést.

Hisz-e, hogy valamennyi hivetekintet nélkül arra, hogy milyen az anyanyelve, mind egyformán jó katolikus és akarja-e hiveit egyformán és osztatlan szeretetben kormányozni?

Pacha Ágoston püspök a felköszöntésre adott válaszában hangsúlyozta, hogy neki minden hive egyformán gyermeke és mind megkülönböztetés nélkül szereti.

Félöt óra mult, amikor Pacha Ágost püspök elmondta magyarul és németül az ebéd utáni imát, mire a főpapság visszatért a püspöki

palotába. Délután hat órakor Dolci nuncius és kísérete megjelent a józsefvárosi zárdában, ahol a növénydékek nívós műsoros ünnepélyt rendeztek. Majd következett a püspöki árvaház és a józsefvárosi templom megtekintése, amivel a vasárnap program véget ért. Hétfőn következett a többi temesvári templom megtekintése, ami délelőtt tíz órától egyig tartott. A délután a pihenés volt, este hat óra után Dolci pápai nuncius a pályaudvarra hajtatott, ahová Pacha Ágost püspök és a káptalan elkísérte, majd a Simplon-vonattal visszatért Bukarestbe. Ezzel a vonattal utazott vissza székhelyére Niculescu Sándor lugosi püspök is.

Az emberek gyávaságából élt éveikig

egy temesvári álhirlapíró, akire most lesújtott a végzet

Temesvár, május 17.

Sébor Andor, egy három év előtt külföldről Temesvárra került fiatalember, az emberek gyávaságából élt. Uton-utfélen újságírónak adta ki magát és ahol megneszelte, hogy valakinek kellemetlen családi vagy egyéb természetű, a közérdeket nem érintő ügye van, megjelent és ugynevezett hallgatási díjat követelt. A korszak azonban addig jár a kutra, míg el nem törrik. Sébor is addig folytatta üzemeit, amíg végre most összecsaptak feje fölé a hullámok, letartóztatták és — amint megirtuk — a temesvári ügyészség fogházában várja sorsa eldőlését.

Az ügyészségen ellene beadott felje-

lentések szerint a zsarolásoknak egész sorozatát követte el. Feljelentették többek között Sebes Béla, a temesvári temetkezési vállalat igazgatója, Náda Dézso, az Orient autogarage tulajdonosa, Scheiner József dr. buziási ügyvéd, Jorghin Miklós zombolyai lakos, Elek Péter szabadfalui jegyző, Brabetz Margit községi tisztviselő, Kóra Nándor festőművész, Schöer József, a Palace kávéház tulajdonosa, Iritz Zsigmond a Hotel Ferdinand bérlejtője és még számosan. Sáfirescu vizsgálóbíró kihallgatta Sébort, aki természetesen tagadta, hogy bárkit megszaralati volna. Elrendelték ellene a vizsgálati fogságot.

Harminc év óta apostol Majláth

erdélyi püspök, akit szeretettel ünnepeltek Temesvárott

Temesvár, május 17.

Meleg és őszinte ünnepelésben volt része Majláth Gusztáv Károly gróf gyulafehérvári püspöknek Temesvárott, aki résztvett Pacha Ágoston apostoli kormányzónak püspökké történt felszentelésén. Majláth püspököt a szemináriumban, ahol szállása volt, délben felkereste egy küldöttség, melynek tagjai olyan temesvári lakosok közül kerültek ki, akik azelőtt az erdélyi egyházmegye területén éltek és

közülük a legtöbben a gyulafehérvári püspök hatásköre alá tartozó státuszgimnáziumokban tanultak.

A küldöttségnek, melyet Meczner Móric nyugalmazott pénzügyi tanácsos vezetett, többek között Grünhut Alfréd, Rak Géza dr. tanárok és Weisz Ernő rékási főszolgabíró voltak a tagjai. Majláth püspököt láthatólag meghatotta egyházmegyéje volt tagjainak látogatása és szemeiben könnyekkel hallgatta végig a küldöttség szónokának, Meczner Móric nyugalmazott pénzügyi tanácsosnak szavait.

— Mi, az erdélyi egyházmegyéből ideszakadt magyarok — mondotta, — örvendezünk, hogy a Regnum Marianum első martirja utódainak történelmi emlékekben elpusztíthatatlanul gazdag székhelyének falai között üdvözölhetjük Nagyméltóságodat. Üdvözöljük az apostolok méltó utódját, aki immár püspök, törhetetlen munkában, Isten-

— hála a jó Istennek — harminc év óta maga is apostol. Üdvözöljük a régi szeretettel, az évek során csak fokozódott tisztelettel s az utódainkra is átörökítendő hódolattal. Nagyméltóságod azt a harminc esztendő, amióta erdélyi püspök tetsző, alkotó munkában töltötte el.

Tengernyi könnyet száritott fel és öröklött ősi vagyonának jelentékeny részét költötte el jótékony célra.

Majláth püspök kedvesen, az ő lebilincselő szeretetreméltóságával válaszolt az üdvözlésre. Körülbelül egy órán át tartotta magánál a küldöttség tagjai és a legszívélyesebben elbeszélgetett velük.

A banketről Majláth püspök távozott el elsőnek. A püspökszentelés kedvéért bérmautóját szakította félbe és indult vissza apostoli kötelességének teljesítésére. Négy óra előtt kelt fel az asztal mellől és a kíséretében volt kanonokkal csendben, észrevétlenül akart távozni a teremből. A jelenvolt magyarok azonban észrevették távozását és percekig tartó éljenzéssel és tapsal bucsuztak tőle. A banketten a felköszöntők során — régen Majláth távozását — felemelkedett Csasznek Nándor dr. és az elutazott erdélyi egyházfjedelemre üritette poharát. Méltatta tevékenységét a hitélet emelése és a magyarság kulturájának megőrzése körül. Szavait szünni nem akaró éljenzés koronázta.

Utóhangok

a katolikus népszövetség elnökválságához

Temesvár, május 17.

Novotny Károly bankigazgatónak a katolikus népszövetség elnöki tisztéről történt lemondásával kapcsolatban kaptuk a következő levelet, melyet kommentár nélkül közlünk:

Igen tisztelt Szerkesztő ur! Kedves Barátom! Becses lapodnak Novotny Károly temesvári volt katolikus népszövetségi elnök lemondása ügyében tett közleményét legyen szabad a következőképpen kiegészíteni.

Novotny Károlyt azért választottuk meg elnökünknek, mert ugy saját meggyőződése és családjának tradíciói, feleségének páratlan önfeláldozása a katolikus hitélet terén őt erre az állásra predesztináltak. Novotny Károly nemes ember-szeretete és előkelő észjárása, erős, de sohasem bántó német meggyőződése teljesen megfelelnek a népszövetség céljainak: senkit sem bántani, mindenütt a jót, nemeset hirdetni, szóval a közállapoton javítani. A katolikus népszövetség kebelében viszályok nem dunnak. A konkolyhíntés kísérletére a bibliának eme szép szavait kell alkalmaznunk: „Ezt ellenséges ember tevő!” Mélyen fájjaljuk e finom és tiszta lelkű férfiú távozását, de beszéljen mindennél szebben a saját levele:

Igen Tisztelt Ügyvezető Alelnök Ur! A katolikus népszövetség alapítása körüli harc arra kényszerített, hogy nyomós okoknál fogva a szövetség igazgatójánál, Szilágyi M. Dózsa urnál a temesvári tagozat elnöki állásáról való lemondásomat bejelentsem. Amidőn lemondó levelémnek másolatát szives használatára csatolom, kérem annak tartalmát a helybeli tagozat elnöki tanácsának legközelebbi ülésén bejelenteni.

Végtelenül sajnálom, hogy ezen elhatározásra kellett jutnom, de a mai viszonyok között nem cselekedhettem másképpen. Amidőn Ügyvezető Alelnök Urnak, a többi alelnök uraknak és az egész tisztikarnak velem szemben tanúsított előzékenységeért és elnézéseért hálás köszönetet mondok, a tagozat további fejlődéséhez sok sikert kívánva maradok kiváló tisztelettel őszinte hűve Novotny Károly.

Ime az eltávozott a kilépés után is szépen beszél rólunk, nem úgy mint mások, akik még kebelünkben lévén, mint népszövetségi tagok, rutul hátha támadtak. Minden nemes eszmének legjobb barátja az idő! Mivel az elnöki teendő, most egyelőre az én vállamra fognak nehezedni, az általam követendő irányzatot a következőkben jellemzem: Nem bántani, hanem alkotni, nem ütni sebeket, hanem gyógyítani, ez a népszövetség programja és ezt követjük is mi — önzetlenül. Levelem szives közléseért fogadd hálás köszönetemet és vagyok készséges hived és barátod

Dr. Schweiger Béla.

FIAT

automobilok és alkatrészek

Pirelli Pneu Stock

Képviselő:

TICHY EDUARD, autogarage

TIMISOARA

L. Str. Eminescu (Zápolya-u.) 6

Tel.: 11-26 és 11-27.

Hírek

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Piața Sf. Gheorghe (Szentgyörgy-tér) 4.

Telefonszámunk:

Szerkesztőség: 2-52

Kiadóhivatal: 2-52

Nyomda: 10

Felelős szerkesztő lakása: 2-42

Előfizetési árak:

Egy hónapra 60 lei, három hónapra 160 lei, félévre 300 lei, egy évre 600 lei. Egyes szám ára 3 lei, az ökirály-ságban 4 lei, Magyarországon 2000 kor., Jugoszláviában 1 dinár, Csehszlovákiában fél ck., Ausztriában 20 garas.

Felelős szerkesztő:

Vuchetich Endre dr.

Kristóf-Krausz Albert

idei tárlatán aránylag kevés, de annál jelentősebb festménnyel szerepel. Tul a külső felkészültségen, mind szélesebb vásznakon, mind szélesebb esztétikusokkal keresi belső problémák megoldását elmélyülő talentuma se vívódó, kereső festői meditáció legkiérettebb gyümölcsei a lenyűgöző erejű portrék, melyek a karakteresség és a pszichológiai készenlet legdelikátabb nüanszaiban ragyognak. Például a színész nő arképe: elegáns, karesu, parfümös, könnyed a térben, teatralis levegő lenge körül, teatralitás, mely nincs sehoh és mégis ott van mindenütt. Tomm mester a hegedűjével: zene transzcen-talitás. Egy fekete inges ifju: a modernség, a nyugtalanság, a ma bizarr lendületében. Aztán egy dekadens költő: mily banalitás nélküli fáradság, mily őszinte kiábrándultság epize az ajkakon. Gondolkó szobrász: egész-ség, termelő erő nyugalma árad e képről. Estélyi ruhás, arisztokratikus ur-hölgy, elegáns tartozkodó közöny fi-nom burkában és mégis ott lappang valahol deffiniálhatatlanul, színek messziségében a melankolia. A tájké-pekben, a rajzokban is minduntalan ki-tör valami a volt dolgok mögöl. Töme-gek egyensulya, fények kontrasztja, színek ritmusa, a claire obscure, mind izgalmas erejű akció leplez. A művész fák, vizek, hidak, országutak kanyarodóit lesi s befürkész sok régi ház abla-kán, hogy titkukat felfejtse, mert lelki portréját akarja adni az élet minden formájának. Ez a parancsoló ösztön sarkalja tovább esztétét, mikor sok más talán már befejezte volna a ké-formájának. Ez a parancsoló ösztön lesz majd mindig bátor és megbízható vezetője azon a fáradságos, de messzi vívó uton, mely feltárt sorompókkal várja szélesen bontakozó tehetségét.

A kiállítást a gyárvárosi Andrassy-ut 4. szám alatti műteremházban ren-dezte.

— **Nepomuki Szent János.** A ka-tolikus egyház tegnap ülte meg Ne-pomuki Szent János napját. A szent tiszteletére a templomokban nyolc napos ájtatosságot tartanak.

— **A pápa hetven éves.** Rómá-ból jelentik: A pápa hetvenedik szü-letésnapja alkalmából tegnap délután a Vatikánban egyházi ünnepek voltak, melyeken a főpapokon kívül az egyes államok vatikáni követői is résztvettek.

— **Cosma volt miniszter elutazott a Szentföldre.** Cosma Aurél dr. volt miniszter Bukarestbe utazott, ahonnan május huszonegyedikén Cris-te a Miron dr. patriárka társaságában a Szentföldre megy. Cosma volt minisztert, aki a temes-megyei liberális pártszervezet el-nöke, elutazása előtt a liberális párt tagjai nagy ünneplésben részesítették és kikisérték a józsefvá-rosi pályaudvarra. A volt minisz-ter június dereka táján tér vissza Temesvárra.

* **A Gerson-étteremben** naponta friss déli és esti étlap. Szolid árak, kitünő konyha, elsőrendű borok. Fe-llette előnyös bérletrendszer. Házon kívül is kapható ebéd és vacsora. Vasár- és ünnepnapokon délelött 11-1/2 óráig uszónahangverseny. A frissen csapolt sörök a temesvári sörgyár termékei.

A RAJNAVIDÉK KIÜRITÉSE. Lon-donból táviratozzák: Doumerque, a francia köztársaság elnöke Briand külügyminiszter kíséretében tegnap az angol király látogatására Londonba ér-kezett. A két államfő találkozásának rendkívül fontos politikai jelentősége van. A londoni reggeli sajtó szerint szobakerül a találkozás alkalmával a Rajnavidék kiürítése, az albániai és a kínai események.

— **Elhunyt iskolanővér.** Ma-urer Mária Filomena temesvári is-kolanővér huszonhárom éves korá-ban meghalt. A fiatalon elhunyt is-kolanővér alig egy éve működött a józsefvárosi zárdában és gyógyít-hatatlan betegséget szerzett magá-nak, amely most végzett vele. Teg-nap helyezték örök nyugalomra. A gyászszertartást Feichtner re-demptorista atya végezte.

— **A balázsfalvai románság em-lékgyűlése.** Balázsfalváról jelentik: A Balázsfalva melletti mezőn teg-nap ünnepelték meg a románság-nak negyvennyolcban tartott azon népgyűlése évfordulóját, amelyer állástfoglaltak Erdélynek Magyar-orzággal való egyesülése ellen. Az ünnepségen résztvett Goga Okta-vián belügyminiszter is, aki költői lendületű beszédet tartott a nap jelentőségéről.

— **A Temesvári Lloydtársulat jubi-leumi adományai.** A Temesvári Lloyd-társulat fennállásának évfordulója al-kalmából Totis Rezső elnöklele mel-lett rendkívüli díszközgyűlést tartott. A megnyitás után Balázs Adolf dr. főtitkár ismertette a társulat hatvan évének történetét és ajánlatára a köz-gyűlés félmillió leit adományozott a Temesvárott felépítendő román nem-zeti kulturothron építési költségei ja-vára. Ezenkívül elhatározta a közgyű-lés, hogy az önhibájukon kívül tönkre-ment kereskedőknek és iparosoknak harminc személy befogadására alkal-mas menhelyt épít. A menhely építé-séhez már legközelebb hozzáfognak. A közgyűlés az indítványokat magáévá tette s Totis Rezsőt meleg ünneplésben részesítette.

— **Az aeronautikai szövetség el-nöke Bukarestben.** Bukarestből je-lentik: Tegnap repülőgépen a fő-városba érkezett Laveaux, a nemzetközi aeronautikai szövetség elnöke.

— **Lezuhant repülő.** Orsováról jelentik: A Turnseverin melletti Gardenica község fölött tegnap egy Bukarestből érkezett repülő-gép néhány száz méter magasságból lezuhant. A gép teljesen tönkre-ment, de a pilótának csodálatos vé-letlen folytán semmi baja sem tör-tént.

— **Kiegészítik Románia keres-keleti hajóparkját.** Bukarestből je-lentik: Valeanu közlekedésügyi miniszter elnöklele alatt tegnap tar-tották meg a román kereskeleti hajó-zás számára szükséges hajók építése ügyében az árlejtést. Az er-edmény még ismeretlen, azonban a Lupta tudni véli hogy újabb árlejtést irnak ki, amelyen más külföldi cégek is résztvesznek.

— **Házasság.** Hladik János, Hladik Sándor temesvári háztulaj-donos és terménykereskedő fia, há-zasságot kötött Paul Babával. A fiatal párnak a Glória-dalegylet, amelynek Hladik János aktív tag-ja, szerenádott adott.

— **Munteant Karánsebesre vi-szik.** Muntean Jánost, a hirhedt banditát, Bradescu Virgil ve-zetőügyész rendelkezésére a legköze-lebbi napokban a karánsebesi ügyészségnek adják át, tekintettel arra, hogy gazembaraságának nagy részét annak a körletében követte el.

— **Csavargó halála.** A gyárvá-rosi Negruzzi-utcában egy hetven év körüli csavargóformájú ember hulláját találták. Személyazonos-ságát eddig nem sikerült megállá-pítani. Kiszállították a gyárvárosi temető halottas házába.

KORMÁNYVALSÁG GÖRÖG- SZÁGBAN. Athénből jelentik: A görög kormányban újabb válság tört ki, mert Mihalokopulosz külügyminiszter a pá-ris-i görög követ kinevezése miatt le-mondott.

— **Csehszlovák püspökök a halottégetés ellen.** Prágából je-lentik: A csehszlovák püspökök közös pásztorlevelet bocsájítottak ki, mely a katolikus lakosságot elültja a halott-égetéstől. A pásztorlevél kimondja, hogy „a halottégetés egyértelmű a pogány hitetlenséggel, mert alássa a lélek halhatatlanságában való hitet“. A papok nem részesíthetnek a ha-lotti szentségekben olyan embert, aki holttestét el akarja égettetni.

— **Tűz.** Koppony Vilmos volt sze-nátor aradi uti tanyáján tegnap este kigyulladt két kazal szalma. A tűzoltó-ság kivonult és megakadályozta a tűz továbbterjedését, a két kazal azonban teljesen elhamvadt. Érdekes, hogy ezen a tanyán néhány nap előtt már leégett egy kazal szalma.

— **A megvadult bika felöklel egy embert.** Kisoda község bikája valamitől megvadult és nagy böm-böléssel Giroda irányában rohant. Az országuton haladt gyalog Stutz János harminc éves gazdálkodó, akit a hatalmas állat földre terített és megtaposott. A megvadult bikát csak nehezen tudták megfékezni. Stutz Jánost súlyos sebekkel a kór-házba szállították.

— **A futballozás rövidzárlatot okozott.** A belvárosi tanoncotthon növendékei vasárnap este az utcán futballt játszottak. A magasba ru-gott labda nekiütődött a villanyví-lágítás vezetékének és összebogyo-zta azt. Ebben a pillanatban az egész városban rövidzárlat támadt. A lakásokban, kávéházakban, mo-zikban, templomokban és az utcán azonnal elaludtak a villanylámpák. Körülbelül fél óráig tartott, amíg a villanytelep emberei megtalálták a baj helyét és a rövidzárlatot megszüntették.

— **Eljegyzés.** Guttman Andor Temesvár és Bánky Baba Budapest, jegyesek. (Minden külön értesítés he-lyett.)

— **A végzetes cipőtisztítás.** Bur-da Sándort négy év előtt Lugoson zsebtolvajlás miatt elfogták, de Jugoszláviába szökött. Ott azon-ban ugylátszik nem jól érezte ma-gát, mert a napokban visszatért és Temesvárott a színház előtti téren beállott cipőtisztítóknak. Szeren-csétlenségére tegnap éppen Gutu Athanász bűnügyi főnök tisztítta-tott vele cipőt s közben felismerte. Mikor Burda a cipőpuccolással el-készült, Gutu kifizette neki az érte-járó munkadíjat, utána pedig le-tartóztatta és bekísérte a rendőr-ségre.

— **Üngyilkos aggastyán.** Ho-donyból jelentik: Carlea István hetvenegy éves hodonyi lakos teg-nap életuntságában felakasztotta magát. Mire tettét észrevették, már halott volt.

— **Utazási kedvezmény a romá-niai fürdőkhöz.** A vasuti vezérigaz-gatóság elhatározta, hogy mátol kezdve a romániai fürdőhelyekre huszonöt százalékos kedvezményt ad az oda utazó közönségnek. En-nek igénybevétele akként történik, hogy az utas az elutazáskor oda-vissza vált jegyet. A jegy a kiadás-tól számított ötödik napon vehető csak igénybe a visszautazásra. máskülönben pedig egészen szept-ember 30-ig érvényes.

* **Megnyílt a Royal-bar** nagy-szerű műsorral. Minden este fellép Csengeri Duci a hirneves táncfeno-mén itt még eddig nem látott csodás tánckreációval. Vécsey, Prikolits, nagyszerű originális Jazz zenekara játszik. Műsor kezdete este 10 órakor.

— **Mellbe szurta magát.** Ghilitan János husz éves napszámos az erzsé-letvárosi szőlőkben levő lakásán ön-gyilkossági szándékkal a mellébe szurt. Az életunt fiatalembert a mentők kór-házba szállították.

— **A szellemeket akarja kifüs-tölni egy örült asszony.** Obecseről jelentik: Özvegy Petrovics Sándorné 35 éves asszony már régóta busko-morságban szenvedett. Petrovicsné a napokban lakoszujtát telehordta szalmával és meggyújtotta, majd tánc-ra kerekedett és énekelni kezdett. A szomszédok figyelmesek lettek a zajra és a szobából kituduló füstre, beör-tek a szobába és lefogták az örültén táncoló asszonyt, a tüzet pedig nagy-nehezen eloltották. A szerencsétlen asszonyt, aki azt modotta, hogy a rossz szellemeket akarja kifüstölni, elszál-lították a sztenyeváci elmeógyógyin-tézetbe.

— **Autók karambolja.** A Kossuth-téren egy autó, melyet dr. Jo-sephi Arnoldné vezetett, belefut-tott a Reichenbach-cég autójába és azon kisebb sérülést okozott. A ka-rambol ügyében megindult a vizs-gálat.

— **Leesett a második emeletről.** Rei-singer Ferenc tizenhat éves ács-tanone a józsefvárosi Hatház második emeleti ablakból leesett. A fiu egy ho-mokrakásba esett és pedig olyan sze-rencsésen, hogy az ijedtségen kívül semmi baja nem történt.

* **Női és férfi szalmakalapok,** valamint finom női filckalapok legelőnyösebben N. C. Daniel cégnél. Detaileadás a gyárepületben: József-tér (Küttl-tér) 12.

— **Eredménytelen házkutatás — er-ed-ménnyel.** Londonból jelentik: Az Arkos szovjetkereskedelmi vállalatnál tartott házkutatás eredménytelenül végződött, mert az angol hadügyminiszteriumból eltűnt titkos katonai aktának nem tud-tak a birtokába jutni. De a házkutatás alkalmával rengeteg olyan okmányt találtak, amelyből nyilvánvalóvá lett a szovjetnek az a törekvése, hogy az an-gol munkásságot forradalmasítsa.

* **Lángbetűkkel** vagy az égre felírva, hogy a FARMODONT fog-krémnél nem volt még jobb soha!



Lógó has, ter-hesség, vándor-ve-se, hasmet-szés, vakbélmü-tétre

haskötők

DOBOS udvari szálló Timişoara IV.

— **Három emelet magas árvíz.** New-orleansból táviratozzák: A Missisipi áradása egyre tart. Sok helyütt az ár annyira ellepte a házakat, hogy már a harmadik emeletük is alig látszik ki a vízből.

* **Peronospora-készülékek,** ra-gasztógummik, kerti felszerelések szer-számok legolcsóbban Scherter Ot-tónál, Temesvár-Belváros.

— **Megnyílt képkiallítás.** Nagy ér-deklődés közepette nyílt meg vasárnap Kristóf-Krausz Albert és Pod-lipny Gyula képkiallítása a gyárvá-rosi műteremházban. A látogatók egy-másnak adták a kilincset s elragadta-tással szemlélték a szép képeket. A mű-tárlat kritikai ismertetésére vissza-térünk.

— **Lóverseny Bonchidán.** A bon-chidai állami ménes vezetősége má-jus huszonegy és huszonkettedikén át tartó lóversenyt rendez. A ver-senyen az összes távolságok szere-pelnek és befejezésül gátversenyt tartanak aktív és tartalékos tiszték számára. A versenyre való beneve-zéseket Állami ménes Bonchida címre kell május tizenhétig kü-ldeni.

— **Anyakönyvi hírek.** Születtek: Gröger Ervin, Burger Katalin, Csercel Erzsébet, Mihájlovits Gorica, Kralik Anna. Meghaltak: Maurer Éva 23, Preidt Rudolf 75, Timár Ilona 54 éves korban.

Napsugarak melegével,

virágok nyílásával lépést tart az asszonyi aggodalom. Az istenért, mit tegyek a szeplő és májfolt ellen, kiáltanak fel höl-gyeink. Őszinte tanácsunk, hogy vegyenek **ORIZOL**-t vagy rizsvaját, mely a mai koz-metikai tudomány legcsudásabb hatású vivmánya. Kapható mindenütt.

Főlerakat: **Dr. BIRÓ** gyógyszerész, CLUJ.

— Demokrat. Ro ósz Péter hetilapjának most jelent meg ötödik száma. A változatos tartalomról kiemelkedik Bogdan Antalné cikke A nőmozgalomról, Thierry Vilmos cikke A kisebbségi problémáról és Urban Gizella cikke A modern asszonyról. Azonkívül több érdekes gazdasági és aktuális cikk is gazdagítja a tartalmat. A Demokrat egyes számának ára tíz lei.

Sport

A bajnoki mérkőzések során a TAC minimális gólaránnyal 1:0 (1:0) győzte le a Rapidot, amely teljesen visszahagyó formát mutat. A Politechnika egyszerű játékkal 3:1 (0:0) arányban győzte le a TMTE-t. A Banatul csak 1:0-ra tudta megverni a szívósan védekező ZsSE-et. A második osztályban a Gyapjuipar a Herthát 4:1, a Freidorf a Tricolort 2:0 (szenzációs gólarány), a Fortuna Kisodát 2:1 arányban győzte le.

Kinizsi-UTE 4:0 (4:0). A szívvel-élve játszó Kinizsi megérdemelten nyerte meg a tartalékolt Ujpesttel szemben a mérkőzést. Ujpest csapata esalódást keltett, amit még fokozott a második időben rámenő durva játékával. A Kinizsi igazolta, hogy a letöréséről szóló hírek alaptalanok. A gólokat Matek, Steiner, Hoksary és Zemler lőtték.

A birkozóbajnokságok. Vasárnap zajlott le a temesvári birkozóbajnokságok döntője. A bajnokságot erős küzdelem után a TAC-nak egyre fejlődő nagyszerű gárdája nyerte meg. A TAC 4:3 arányban nyerte meg a Kinizsi előtt a bajnokságokat. A harmadik helyen a TMTE végzett.

Kerékpárverseny. Vasárnap rendezte a Gloria kerékpáregylet országúti versenyt, amely a következő eredménnyel zárult. Ötvenkilométeres országúti verseny: 1. Boer (Gloria) 1 óra 47 p., 30 mp., 2. Lambert, 3. Wittrich. Hatkilométeres verseny kezdőknek: 1. Wendling (Kinizsi), 2. Keimich (K), 3. Brinzey (AMTE).

Apróhirdetések

Egy szó ára 3 lei. Vastag betűvel 6 lei. Legkisebb apróhirdetés ára 30 lei.

Alláskeresőknél 25 százalék engedmény. Díj előre fizetendő.

Házasság

Vidéki földbirtokos vagyok, házasság céljából keresem intelligens urileányt vagy asszonyt ismeretséget. Hölgyek vagyonalanok is írják ak „Leletet” jellegre a kiadóba.

48 éves magas szőke leányomat férjhez adnám komoly gondolkodású korrek uricimberhez. Ajánlatokat „Főtisztviselő leánya” jellegre a kiadóba kérek.

Alkalmazás

Pikkolót keresek 14—15 éveset fizetéssel és kosztal. Heiga Pál vendéglős Gyárváros, Felsőárok-utca 1. (668)

Tanuló és kifizető leány fizetéssel felvételt. Fehérneműipar Belvárosi Irgalmasok mellett.

Allást keres

Kezdő gyors- és gépirónó állást keres. Irodai munkákat értem. Cimeket kérek a kiadóba.

Fürdőhe y n bármilyen munkát vállalnék. Intelligens özvegyasszony vagyok. Esetleg gyermekek gondozását is szívesen vállalom. Szíves megkereséseket „Munka nem szegény” jellegre a kiadóba.

Ügyes gyors- és gépirónó hosszú gyakorlattal azonnali belépésre állást keres. Megkeresést „Munka” jellegre kérek.

Lakás

Butorozott szoba teljes ellátással szerényebb hátalembernek, 2 hölgynek vagy házaspárnak azonnala kiadó III., Korona-utca 3. földsz. jobbra.

Nagyon szép kényelmes 4 szobás lakás a város központjában átadó. Ajánlatokat „Bármikor átvehető” jellegre a kiadóba kérünk. (677)

Nagymennyiségű

filzkalap érkezett a legfinomabb kivitelű a legolcsóbbig. Gyönyörű kalapok kaphatók már 200 leitől feljebb

Covinka Somborác-nál

Józsefváros, Uri-utca 4.

Állandó nagy raktár!

Alakításokat már 90 Leitől kezdve vállalok

Szépén butorozott utcai szoba 2 ur részére esetleg teljes ellátással is kiadó. Cim a kiadóban.

1 öbb kisebb helyiségből álló belvárosi lakószobát butorral együtt átadom. Ajánlatokat „Tiszta” jellegre a kiadóba kérek.

Adás-vétel

Szivattyus kut és hozzávaló nyolcvanötven méter cső jutányosan eladó. Bővebbet Belváros, Városház-utca 4. szám alatt a házfelügyelőnél.

Kisebbségi jégszekrényt vennék. Cimeket a kiadóba kérek.

Különbéle komplett hálószobák és ebédlő olcsón eladó. Dorn műasztalos, III. Hattyu-utca 47. (620)

3 drb nagy aranyozott képkeret eladó. Cim a kiadóban.

Nagyon szép modern gyermekkoscsit keresek megvételre. Cimeket kérek a kiadóba.

Különbéle

Gyárvárosban tiszta házikosztot keresek házonkívül elhozatalra. Ajánlatokat ármegjelöléssel kérek „Jó koszt” jellegre a kiadóba

Tanítok mérsékelt díjazásért német nyelvet, helyesírást, különösen üzleti levelek és irodai munkák helyesírását. Erzsébetváros, Korona-utca 7. I. a templomnál. (200)

Fehérnemű javítást, házi ruha és kis gyermekruha varrást vállalom. Erzsébetváros, Korona-utca 3- földsz. jobbra.

Boiangeria Bánátana Bulevardul Carol No. 62. legjobban és olcsón fest, tisztít vegyileg. Munkák leadhatók Fratii Schön, Józsefváros Bonnáz-utca és Kossuth-Lajos sarkán, Reisz mosóda, Józsefváros, Török utca és özv. Pollák Martinné, Gyárváros, Duschnitz mellett. (579)

Üzemáthelyezés következőkben régi üzememből 1—2 szobás

modern lakásokat

alakítok, villany, víz minden lakásban, május hó végén beköltözhető.

Cim a kiadóban. (598)

Egy

bukaresti textilgyár

azonnali belépésre gyakorlott textil-munkásokat keres, még pedig:

Székkestéri
Scherert
Javitókat
Szövómunkásokat és munkásnőket
Treibert
Schlichtert és
Reigert.

Jelentkezni a Munkásotthonban 28 szoba szám alatt csütörtök és péntek délután 4—5 óra között. (680)

Butorozott szoba

az erzsébetvárosi Mária szobor közelében azonnala vagy június 1-re kiadó.

Ajánlatokat „Szoba 2500” jelige alatt a kiadóhivatal továbbít.

Keresek

érettségizett kereskedő barátomnak élettársat. Üzletbővítéshez 2 millió vagyon szükséges. (—)

Szíves megkeresések „18—24 (681) évesig” a kiadóba.

Rikkancsok

felvétetnek a Déli Hirlapnál

Megjelent

a

„HERMES”

legújabb kiadásu nyári

Vasuti menetrend könyve!

(Érvényes 1927. május 15.-től).

A C. F. R. összes vonatjainak pontos menetrendjén kívül tartalmazza:
Az összes tudnivalókat a C. F. R. utazási szabályzatából!

A személy-, gyors- és expresszvonatok menetjegyeinek árait!

A bérletjegyek váltásának szabályait és árait!

Személypodgyász-, kutyák szállításának szabályait és árait!

Külön fiülkére-, betegek szállítására, hálókocsiban való utazásra, hordárok díjazására vonatkozó tudnivalókat!

Uj postai díjszabásokat!

Állami hivatalnokok-, nyugdíjasok-, hadirok-kantak (özvegyek, árvák, vakok), egyetemi hallgatók, tanulók és tanuló lányok, bírósági szakértők és tanuk részére nyújtandó menetidij kedvezményeket!

Utlevelek beszerzéséhez szükséges tudnivalókat

Autóbuszjáratok menetrendjeit!

stb. stb.

Bucuresti utmutató!

a teljes szöveg román és magyar nyelven.

A 120 oldalas könyv ára csak 50.- Lei!

Kapható az összes állomásokon, könyvkereskedésekben és trafikokban.